

275

ΘΕΟΦΑΝΟΥΣ ΣΠ. ΘΕΟΦΑΝΕΙΔΟΥ

ΛΟΓΟΣ ΠΑΝΗΓΥΡΙΚΟΣ

ΕΠΙ ΤΟΙΣ ΕΓΚΑΙΝΙΟΙΣ ΤΟΥ ΕΝ ΧΑΛΚΗΔΟΝΙ
ΙΕΡΟΥ ΝΑΟΥ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΜΕΓΑΛΟΜΑΡΤΥΡΟΣ

ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΤΟΥ ΤΡΟΠΑΙΟΦΟΡΟΥ

ΕΞ ΥΠΟΓΥΨΙΟΥ ΕΚΦΩΝΗΘΕΙΣ

ΚΑΙ ΕΞ ΗΧΟΓΡΑΦΗΣΕΩΣ ΕΚΤΥΠΩΘΕΙΣ

ΣΤΑΜΠΟΥΛ

1 9 6 1

Τύποις ΝΟΥΡ

ΕΠΙΓΡΑΜΜΑ ΕΙΣ ΤΟΝ ΑΝΑΚΑΙΝΙΣΘΕΝΤΑ ΝΑΟΝ

Θέσφατον ὄπα, οὔασιν ἐνηχῆσθαι,
Εὐδρομοὶ εἴσιτε, ἱρῶ, ἴφι δ' ὑμνεῦσαι
Ἦο δείμαντο μάρτυρι ἀγίῳ Γεωργίῳ
Φαῦσιν προσνοστέοντες χθονὸς σφέων φίλης
Ἄμενητὰ κάρηνα ἀμπαουούσης ἤς στέρνοις
Νῦν Κάλχαντος ἄστει υἱεὶς καρτεροθύμων

—ο—

Ἦματ' ἐς ἀπείρονα, αἰγλήεντα, πῖμπλην
Σαώζοις δόμον, βάριν, λεῶ, Παμμέδον.

Θεοῦ λόγια ν' ἀκούσετε
μὲ τὰ ἴδια τ' αὐτιά σας
τρεχάτοι ἐμπήτε σ' αὐτὸ τὸ ἱερό
νὰ ὑμνήσετε μὲ δύναμι
τὸν Ἅγιο Γεώργιο,
αὐτὸ ποῦ τὸ κτίσαν
περιμένοντας νὰ διῆ τὸ φῶς
αὐτὴ ἡ ἀγαπητὴ γῆ
ποῦ κρύβει τόσα ἄψυχα κουφάρια
στοῦ Κάλχα τὴν χώρα
τὰ παιδιὰ ποῦ εἶχαν θάρρος
Σὲ μέρες ἀτελείωτες,
φῶς καὶ χαρὰ γεμάτες,
σῶζε Θεὲ καὶ τὸν ναόν,
καὶ τὴν πόλιν καὶ τὸν λαόν.

*Ἄγαθνον Κύριε ἐν τῇ εὐδοκίᾳ
σου τὴν Σιών καὶ οἰκοδομηθήτω
τὰ τείχη Ἱερουσαλήμ.*

(Ψαλ. Ν')

Θεοφιλέστατε Δέσποτα, ()*

Εὐλαβὲς ἐκκλησίασμα

Ἐπὶ τὸ κράτος ἀνεκδιηγήτου συγκινήσεως κατεχόμενος, κατὰ τὴν εὐσημον καὶ χαρμόσυνον ταύτην διὰ τὴν Κοινότητα Χαλκηδόνος ἡμέραν, ἀνατρέχων νοερώς καὶ εὐρίσκομαι εἰς τὴν Ἁγίαν καὶ Θεοβάδι-στον πόλιν Ἱερουσαλήμ τὴν καθαγιασθεῖσαν διὰ τοῦ ἀχράντου καὶ σεπιτοῦ πάθους τοῦ Κυρίου καὶ δοξα-σθεῖσαν καὶ κλεισθεῖσαν εἰς τοὺς αἰῶνας διὰ τῆς ἐν-

(*) Ἐξεφωνήθη ἀπὸ τοῦ ἀντιθρονίου ἐνώπιον τοῦ Ἱερου-γούντες Ἐπισκόπου Τράλλων κ. Φωτίου, βοηθοῦ τοῦ Σεβ. Μητρ. Χαλκηδόνος κ. Θωμᾶ τὴν Κυριακὴν 1 Ὀκτωβρίου 1961.

δόξου Αὐτοῦ Ἀναστάσεως, καὶ τοῦ παλαιοῦ Ἰσραὴλ τὸν Βασιλέα καὶ Προφήτην δραματίζομαι, ἀποβάλλοντα ἐκ τῆς κεφαλῆς τὴν χρυσοποικίλον αὐτοῦ τιάραν, ἀπεκδυόμενον τὴν βυσσινόχρουν αὐτοῦ στολήν, ἀποθέμενον τὸ ἀργυροῦν αὐτοῦ σκῆπτρον κύπτοντα δὲ ἕως ἐδάφους τῆς γῆς γονοκλινῆ, ἔνδακρον δεόμενον ὅπως ὁ Κύριος Σαββαὼθ οἰκοδομήσῃ τὰ τεῖχη τῆς Ἱερουσαλήμ, καὶ διερωτῶμαι, ὁποῖαν στάσιν πρέπει νὰ ἔχω ἐγὼ ὁ σκῶληξ τῆς γῆς, κατὰ τὴν εὐσημον ταύτην ἡμέραν, καθ' ἣν ἐγκαινίζεται μία συμβολικὴ Ἱερουσαλήμ ὁ σεπτὸς οὗτος τοῦ Ἁγίου ἐνδόξου Μεγαλομάρτυρος Γεωργίου τοῦ Τροπαιοφόρου ναός, διότι ὅπως εἰς τὴν ἐπίγειον Ἱερουσαλήμ διεδραματίσθη τὸ Πάθος καὶ ἐτελετουργήθη ἡ Ἀνάστασις οὕτω πῶς καὶ ὑπὸ τοὺς θόλους τοῦ ἱεροῦ τούτου ναοῦ, μέχρι συντελείας τῶν αἰώνων θὰ τελεῖται ἡ θεία καὶ ἱερὰ λειτουργία εἰς δόξαν καὶ οἶνον τοῦ ἐν Τριάδι ὑμνουμένου Θεοῦ. Ἐκ τῆς Ἱερουσαλήμ ἐκείνης μεθίσταμαι νοερῶς ἐπίσης καὶ ἐπὶ τὴν Νέαν ταύτην Ἱερουσαλήμ τὴν πόλιν ἐν ἣ ἠζῶμεν καὶ οἰκοῦμεν καὶ τοὺς ἐν Χριστῷ τῷ Θεῷ πιστοὺς βασιλεῖς καὶ αὐτοκράτορας δραματίζομαι, ἐκ τοῦ πρώτου ἐκείνου ὅστις διὰ τῆς σεβασμίας αὐτοῦ μητρὸς ἀνέσυχεν ἐκ τῶν κόλπων τῆς γῆς τὸν Γίμιον καὶ Ζωοποιὸν Σταυρὸν καὶ κατέστησεν αὐτὸν Γίμιον ἔμβλημα τοῦ στέμματος αὐτοῦ, ἀκαταμάχητον σύμβολον τοῦ κράτους αὐτοῦ, προσκύνημα ὄλων τῶν Χριστιανῶν οἱ ὅποιοι ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς ἐνδόξου αὐτοῦ βασιλείας ἀφέθησαν ἐλευθεροὶ ὅπως λατρεύσωσι τὴν Ἁγίαν καὶ ὁμοούσιον Τριάδα

καὶ δραματίζομαι καὶ τὸν ὑστατον βασιλέα τὸν καταστίζαντα διὰ τῶν ρανίδων τοῦ αἵματος τὴν πορφύραν αὐτοῦ, καὶ γονυπετῶ ὅπως ὁ εἰκονιζόμενος ἐκεῖνος βασιλεὺς πρὸ τοῦ Πυλῶνος τοῦ Μεγάλου Ναοῦ, ὁ ἰλασκόμενος τῷ Θεῷ ὅπως στερεώσῃ ἅπαντας τοὺς ναοὺς οἱ ὅποιοι ἠγέρθησαν καὶ θὰ ἐγείρονται αἰωνίως ἐπ' ὀνόματι τοῦ ἐν Τριάδι ὑμνουμένου Θεοῦ. Ἀναμετρῶν δὲ καὶ τὸ βάθος τῆς πτώσεως τὸ ἀβυσσαλέον καὶ ἀπροσμέτρητον εἰς τὸ ὁποῖον μᾶς ἔρριψεν ἡ ἁμαρτία, αἰσθάνομαι μεγάλην καὶ εὐεργετικὴν τὴν ἐπενέργειαν τοῦ βραχίονος τοῦ ὑψίστου ὁ ὁποῖος ἐκεῖνος καὶ μόνος ἐθεμελίωσε καὶ ἐστερέωσε τὸν ναὸν τοῦτον.

Ἀνατρέχων διὰ τῆς μνήμης εἰς τὴν ἱστορίαν τῆς παλαιφάτου ταύτης Κοινότητος ἣτις διατελεῖ ὑπὸ τὴν πνευματικὴν ποδηγεσίαν καὶ ποιμαντορίαν τῶν Μητροπολιτῶν Χαλκηδόνας, εὐγνώμωνος φέρω τὴν σκέψιν εἰς τὸν ἀοίδιμον ἐκεῖνον ἐν Πατριάρχαις Γερμανὸν τὸν Ε' τὸν διατελέσαν α κατ' ὄλον τὸν βίον αὐτοῦ προπύργιον τοῦ χειμαζομένου γένους, διαδραματίσαντα ἔξοχον ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ σταδιοδρομίαν, ἐδῶ δὲ ἐν τῇ κοινότητι ἐν ἣ ἐποίμανε ἀφήσαντα περίλαμπρα ἔχνη τῆς ἐπίγειου αὐτοῦ δράσεως ὅπως ὁ περικαλλῆς ναός τῆς Ἁγ. Τριάδος εἰς τὴν συνοικίαν τοῦ Μοδίου. Ἀλλὰ μετὰξὺ ἄλλων καὶ ἡ Σχολὴ ἡ ὁποία ἐθεμελιώθη εἰς τὸ ἔδαφος αὐτὸ ἐπὶ κτιρίου τὸ ὁποῖον σήμερον βλέπομεν μετατραπὲν εἰς ναόν. Ἐκ τῶν προφητικῶν χειλέων τοῦ ἀοιδίου ἐκείνου ἱεράρχου, ἕνα ἄλλον Ὀκτώβριον κατὰ ἡμῖς αἰῶνα ἀρχαιότερον, τὸν Ὀκτώβριον τοῦ

ἐν Τριάδι ὑμνουμένου Θεοῦ, ὁ ὁποῖος κατηξίωσεν ἡ-
μᾶς νὰ ἴδωμεν σήμερον τὸ ἔργον κατὰ μέρος συντε-
λούμενον καὶ ἐν εὐτελείᾳ ἐμφανιζόμενον χωρὶς νὰ
θέλωμεν νὰ μιμηθῶμεν τὸν ὀλύμπιον ἐκεῖνον ἄνδρα τῶν
Ἀθηνῶν, τὸν μέγαν ἐκεῖνον καὶ ὑπέροχον πολιτικὸν
ὁ ὁποῖος εἰς μίαν μόνον λέξιν δίδει τὸν χαρακτηρισμὸν
καὶ τὴν ψυχοσύνησιν ἐνὸς ἔθνους

«Φιλοκαλοῦμεν μετ' εὐτελείας», μετεχειρίσθημεν
τὰ εὐτελέστερα τῆς ὕλης. Γὸν πηλὸν ἐξ οὗ καὶ ὁ δη-
μιουργὸς ἔπλασε καὶ τὸ σῶμα ἡμῶν, τὸν λίθον τὴν
ἀσβεστον. Μένει μόνον ἡ διακόσμησις. ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον
θα προσδώσῃ αἴγλην καὶ μεγαλοπρέπειαν, συμβολίζου-
σαν τὴν πραγματικὴν μεγαλοπρέπειαν μὲ τὴν ὁποίαν
ὁ Δημιουργὸς ἐνέδυσσε τὰ κτίσματά του καὶ τὴν φύσιν.

Εὐχηθῶμεν ὅτι μὲ τὸν αὐτὸν ζῆλον καὶ μὲ τὴν
αὐτὴν προσπάθειαν ὅλοι οἱ ἐνορεῖται Ἀγίου Γεωργίου
Χαλκηδόνος, συνεπικουροῦντος καὶ σύμπαντος τοῦ
πληθυσμοῦ τῆς μεγαλωνύμου ταύτης Κοινότητος, θὰ
ἀξιωθῶμεν μίαν προσεχῶς λίαν σύντομον ἡμέραν, νὰ
χαιρετίσωμεν καὶ τὴν ἀποπεράτωσιν τοῦ ἐξωραϊσμοῦ
τοῦ ναοῦ.

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ δὲν εἶμαι ἐκτὸς τοῦ θέ-
ματός μου ἐὰν βροντοφωνήσω τὸν δίκαιον ἔπαινον εἰς
τοὺς διατελέσαντας Κεντροὺς Ἐφόρους ἐκεῖνους οἱ ὁ-
ποῖοι πραγματικῶς νυχθημερὸν εἰργάσθησαν καὶ ἐργά-
ζονται διὰ τὴν διαφύλαξιν τῆς τιμίας παρακαταθήκης,
ἢ ὁποῖα λέγεται κτηματικὴ περιουσία Χαλκηδόνος. Εἰ-
δικῶς διὰ τὸν ναὸν τοῦτον ἀξίζει νὰ ἀναφερθῇ ὅτι
εἶναι ἐμπλουτισμένος καὶ μὲ τίτλον ἰδιοκτησίας κτηθέν-

τα ἀτρύτοις κόποις καὶ μόχθοις τοῦ τότε Κεντρικοῦ
Ἐφόρου ὁμοῦ μετὰ τῶν ἀξιολύμων κ. κ. Χαραλάμπους
Παπαδοπούλου καὶ Γεωργίου Χατζῆ Δημητριάδου
διατελέσαντος κ. Ἀναστασίου Λαμπρίδου.

Ἄλλὰ διὰ τὴν συμφυῆ ἀδελφὴν τῆς Ἐκκλησίας
ταύτης ταύτης, τὴν παρακειμένην σχολὴν πρώτης παι-
δεύσεως, τί νὰ εἶπω; Ποίους λόγους νὰ εὔρω διὰ
νὰ ἐγκωμιάσῃ ἐκεῖνους οἱ ὁποῖοι συνετέλεσαν εἰς τὸ
νὰ συσταθῇ καὶ νὰ λειτουργῇ ἀπροσκόπτως ἡ Σχολὴ
καὶ νὰ παρουσιάζει τοιαύτην πνευματικὴν ἀκμήν, ἢ
ὁποῖα πραγματικῶς γίνεται αἰσθητὴ εἰς πάντας ὅσοι
ἀποφοιτοῦν ἀπὸ τὰς ἡμετέρας Σχολὰς διὰ τοῦτο καὶ
εἰς τοὺς ἰδρυτὰς καὶ τοὺς συνεχιστὰς τοῦ ἔργου τῆς
Σχολῆς εὐγνώμονα φέρω τὰ αἰσθήματά μου

Παρακαλῶ δὲ ὅπως Θεοφιλέστατε Δέσποτα γί-
νεσθε ἐρμηνεὺς τῶν βαθυτάτων αἰθημάτων τὰ ὁποῖα
διακατέχουν τόσον ἐμὲ προσωπικῶς ὅσον καὶ τὴν
Ἐπιτροπὴν τοῦ Ναοῦ καὶ ἅπαντας τοὺς κατοίκους τῆς
ἡμετέρας ἐνορίας πρὸς τὸν πεπνυμένον Ποιμενάρχη
ἡμῶν Σεβασμ. Χαλκηδόνος κ. Θωμᾶν ὁ ὁποῖος μᾶς
περιέβαλλε διὰ τῆς ἀπεριόριστου, ἀπεράντου καὶ ἀπο-
λύτου Αὐτοῦ ἐμπιστοσύνης, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον συνετέ-
λεσεν κατὰ μέγα μέρος εἰς τὴν ἀπρόσκοπτον τελείωσιν
καὶ ἀποπεράτωσιν τοῦ ἔργου. Ὅσον δὲ πρὸς ὑμᾶς, ἀγα-
πητοὶ ἐνορεῖται, φίλοι, καὶ τὸ παριστάμενον ἐκκλησία-
σμα, ἐκφράζω θερμὰς πάλιν τὰς εὐχαριστίας διὸ ἐ-
φάνητε πρόθυμοι κατὰ τὸ τριετὲς αὐτὸ διάστημα κατὰ
τὸ ὁποῖον διήρκεσεν ἡ ἀνοικοδόμησις. Πιστεύω ὅτι
καὶ μὲ τὰ ἴδια αἰσθήματα θὰ μᾶς περιβάλλετε εἰς

τὸ μέλλον καὶ ἡμᾶς ἢ ἂν δὲν προλάβομεν ἡμεῖς καὶ τοὺς διαδόχους μας οὕτως ὥστε νὰ συνεχισθῇ τὸ ἔργον ἐπάνω εἰς τὰ ἴχνη εἰς τὸ ὅποια χαράττει αὐτὸς ὁ αὐστηρὸς βυζαντινὸς ρυθμὸς.

Ἐπιστέψατε παρακαλῶ καὶ πάλιν, ὁ πολλὰ ὑπισχνούμενος ὑμεῖς, ἐν τῇ μελλοντικῇ ἐκκλησιαστικῇ ὑμῶν σταδιοδρομία, Θεοφιλέστατε, ἐπιστέψατε μὸς διὰ τῶν εὐχῶν σας.

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΕΝΟΡΙΤΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΑΓΙΟΥ ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΓΕΛΔΕΪΡΜΕΝ

Περίβηλος ἱεροῦ ναοῦ, Καρακολχανὲ τζαδδεσῆ

Αὔξ. ἀρ. οἰκογενείας 1) Ἄρσενιάδης Εἰρηναῖος, Χαρίκλεια σύζυγος, Μανουήλ, Συμεών, Παρασκευὴ τέκνα, ἀριθμ. οἰκίας 98. 2) Δημητριάδης Χρῆστος, Μαρία σ. Σταῦρος τ. 98. 3) Οὔσουλ-τζόγλου Κίμων, Μαρία σ. 4) Πετρίδης Ἄβραάμ, Δωροθέα σ. Ἄρχοντῆς, Βασιλικὴ τ.

Ὁδὸς Ντουᾶ Τεπέ

5) Παυλόπουλος Ἄναστάσιος, Θεοδώρα σ. 74/1. 6) Ζαφειρόπουλος Μανουήλ 26. 7) Βισούρης Κωνσταντῖνος, Φωτεινὴ σ. Δέσποινα, Γεώργιος τ. 26. 8) Βασιλειάδου Παρασκευὴ 11/3. 9) Βέρρος Θωμᾶς, Ἀγγελικὴ σ., Παρασκευὴ μήτηρ. 10) Συμεωνίδου Ἄννα, Συμεωνίδης Ἡλίας χῆρος, Πάρις τ. 86. 11) Γιανκούδης Νικόλαος, Ἄσπασία σ., Πολυξένη, Κυβέλη, Ἐλευθέριος τ. 102. 12) Ἀποστολίδης Σωτήριος, Κωνσταντῖνος, Αἰκατερίνη ἀδελφοὶ 81. 13) Χάσογλου Μιχαὴλ 83. 14) Κρυσταλλίδης Φώτιος, Βασιλικὴ σ. Μαρία τ. 106. 15) Καρακάσης Χρῆστος, Σοφία σ., Κωνσταντῖνος, Βασίλειος τ. 110. 12) Καρακάσης Ἀλέξανδρος, Ἄννα σ., Συμεών, Γεώργιος, Καλλιόπη τ., Ἄναστασία μήτηρ 110. 17)

Πρόκος Κωνσταντίνος, Θεόδωρος τ. 110. 18) Δειρμεντζόγλου Δημήτριος, Θεοπούλα σ., Κυριάκος, Σουλτάνα τ. 89. 19) Μιναρετζόγλου Δέσποινα 91. 20) Άννα Τζάζ 12. 21) Νικολαΐδης Νικέλας, Σοφία σ. 124, 22) Παυλίδου Μαρία, Άσπερόπη άδ. 124. 23) Άσήμογλου Άναστάσιος, Έλλη σ., Κωνσταντίνος, Ζωή τ. 105. 24) Καρατράσογλου Μιχαήλ, Μαρία σ., Σουλτανα τ. 105. 25) Κητώφ Έλένη, Άναστασία Μιχαήλ άδ. 107.

‘Οδός Ταλιμχανέ

26) Φαλάγκα Άγγελική (σύζυγος καί τέκνα καθολικοί) 13.

‘Οδός Ούζουν Χαφής

27) Μισιρλίογλου Στυλιανή 31. 28) Άσμενία Τσακίρογλου 27. 29) Καρακαζάνας Γεώργιος, Μαρία σ. 65/1. 30) Βουτσανοπούλου Γυμναστή 65/1. 31) Πέτκογλου Γεώργιος, Άγγελική σ., Βασίλειος τ. 65. 32) Εύστρατιάδου Αικατερίνη, Μαρία, Εύφροσύνη, Ειρήνη άδ. 92. 33) Γαβριηλίδης Νικόλαος, Άλίκη σ., Γεώργιος τ. 93. 34) Καρακαζάνας Άντώνιος, Άγγελική σ., Άννα τ., Εύτέρπη μ. 93. 35) Δειρμεντζόγλου Γεώργιος, Έλισάβετ σ., Μιχαήλ, Χρυσούλα τ. 95. 36) Δανηλίδου Δέσποινα 95. 37) Άναστασιάδης Ίωάννης, Φωτεινή σ., Άντώνιος τ. 97. 38) Τζιλαλας Νικόλαος, Θέκλη σ. 98. 39) Χατζή Γυδριήλ Άθηνά 98. 40) Άρσενιάδης Γεώργιος, Αικατερίνη σ., Σοφία τ. 98. 41) Μεθοδιάδου Εύτυχία 68. 42) Λαζαρίδης Γεώργιος, Χρυσή σ. 141/1. 43) Στράντζαλης Δημήτριος, Έλένη άδ. 142. 44) Κουκίδου Άλεξάνδρα 142. 45) Νικολαΐδου Εύφημία, Σουλτάνα τ. 150. 46) Τόλιου Δέσποινα 154. 47) Λέπος Άναστάσιος, Κωνσταντίνος τ. 154. 48) Ζαφείρογλου Ίωάννης, Μαρία σ., Ίωάννης, Σοφία τ. 171. 49) Πουλόπουλος Γεώργιος, Μαρία άδ. 189. 50) Άφεντούλης Δημήτριος, Σοφία σ, Σμαράγδα, Άλεξάνδρα τ. 189. 51) Παπαδοπούλου Θεοδώρα 190. 52) Προδρομίδης Δημήτριος, Άργυρώ σ., Κωνσταντίνος, Νικόλαος τ. 192. 53) Σκουλίδου Έλένη 194. 54) Μιχάλογλου Χαρίλαος 193. 55) Λαζαρίδου ή Κουρούλη Εύανθια, Κυριακός 194.

‘Οδός Ίζετιν

56) Σταυρίδης Γεώργιος, Δέσποινα σ. δύο τέκνα, 10. 57) Δήμουλα Εύφημία 18. Ντούρου Μαριάνθη. 58) Μαρούτσης Γεώργιος, Άνδρονίκη σ. Μαγδαληνή, Έλένη, Στυλιανός τ. 28. 59) Καρακίτσου Εύφημία 28. 60) Γκεμιτζόγλου Δημήτριος, Δέσποινα σ. Φώτιος, Αικατερίνη τ. 42. 61) Δαμιανίδου Μαρία, Έλένη, Ίωάννης τ. 87. 62) Βουτσιάδου Μαρία, Νικόλαος τ. 87. 63) Πατύχας Σπυρίδων, Άναστασία σ. 87. 64) Τζάνος Ίωάννης, Κλεοπάτρα σ. Στυλιανή, Κωνσταντίνος τ. 92. 65) Λουκίδου Αικατερίνη μητήρ, Λουκίδης Δημήτριος, Άλεξάνδρα σ. Όλυμπία τ.

‘Οδός Ρετζαζαδέ

66) Χατζοπούλου Βασιλική 43. 67) Όκαταρίδης Άλεξάνδρος, Κονδυλένια άδ. 48. 68) Πουσκιούλογλου Μάρθα, μητήρ, Πρόδρομος, Σπυρίδων τ. 51. 69) Φωτιάδης Φώτιος, Μαρία σ. Ίωάννης, Χαράλαμπος, Άθανάσιος τ. 52. 70) Κωνσταντινίδου Σουλτάνα. 71) Κεχαγιόπουλος Άλεξάνδρος, Άσπασία σ. Νιόδη, Ειρήνη τ. 56. 72) Δημητριάδης Έλευθέριος, Μελοπομένη σ. Εύφροσύνη μ. 75. 73) Ρέτζος Πέτρος, Όλγα σ. 88. 74) Μπάφκα Εύγενία, Πέτρος τ. 88. 75) Ίωαννίδης Άναστάσιος, Αίμιλία σ. Γεώργιος, Κωνσταντίνος τ. 88 76) Δήμας Μιχαήλ, Ίωάννα σ. Μελοπομένη, Πέτρος, Νεφέλη καί Βικτωρία τ. 97.

‘Οδός Καρακολχανέ

77) Σακελλαρίου Δημήτριος, Άγγελική σ. Θεόδωρος, Χρηστίνα τ. 8. 78) Μωυσιάδης Μωϋσής, Έλισάβετ σ. 8. 79) Δεβετζόγλου Γεώργιος, Σωτηρία σ. Άχιλλεύς, Χαρίκλεια τ. 21. 80) Ίωαννίδου Μαρία, Σμαράγδα τ. 58. 81) Θεοδωρίδου Άδριανή, Κλεόβουλος, Έλευθερία, Φαΐδρα τ. 55. 82) Άρσενιάδης Λουκάς, Έλισάβετ σ. Ευστάθιος, Σοφία τ. 60.8 3) Μπέκα Δέσποινα 110. 84) Γαλανοπούλου Μαρία 109.

‘Οδός Φερίτ μπέη

85) Κέντρος Χρήστος, Άμαλία σ. 31/4. 86) Τσοκώνας Άδαμάντιος, Πολυξένη σ. Θεολόγος, Χρήστος τ. 30.

‘Οδός Ἀκὴφ βέη

Βάσσοσ Χρῆτοσ, Αἰκατερίνη, Ἀναστάσιοσ, Ἐρυφίλλη. 16.

‘Οδός Ριχτίμ

88) Φιλόπουλοσ Κωνσταντίνοσ, Ἐλπίσ σ., Φίλιπποσ, Ἐλένη τ. Ἐλένη μήτηρ. 38. 89) Μιχαηλίδησ Σαβέριοσ, Λεμονιά σ. Ἰωάννησ τ. Μανιώ μήτηρ. 90) Ζουμπουλιάδησ Ἰορδάνησ, Ἰσμήνη σ. Ἀνέστησ τ. Ἄννα μ. 49. 91) Δεληγιαννίδησ Στέφανοσ, Εὐάνθια σ. 49. 92) Ζᾶκοσ Ἀναστάσιοσ, Μαρία. 98.

‘Οδός Ντουῶ

93) Βίγγα Δέσποινα. 53. 94) Μεφαλόπουλοσ Σταῦροσ, Ἀθηνᾶ σ. Ἀλκιδιάδησ, Φώτιοσ τ. Θεοδωρίδου Εὐστράτια μ. 55. 95) Παπαδόπουλοσ Παναγιώτησ, Ἐλένη σ. Ἡρακλῆσ, Κυριακή τ. 24. 96) Κάρλιτσ Ἰωάννησ, Εὐρυδίκη σ. Πέτροσ τ. Ἀσπασία σ. 58. 97) Σιγιώτου Δόμνα 58. 98) Ἀποστόλογλου Ἀντώνιοσ, Εὐφροσύνη σ. 87.

‘Οδός Σουγκιέρ τασῆ

99) Ἀγγελίδου Ἐλένη, Μάλαμα τ. 2. 100) Καρακάσησ Γεώργιοσ, Δέσποινα σ. 7. 101) Μαυρίδου Σοφία, Ἐλισσάβετ τ. 102) Χατζόπουλοσ Γρηγόριοσ, Εὐαγγελία σ. 8. 103) Δραγώνησ Αἰκατερίνη, Μιχαῆλ τ. 8. 104) Συριανοῦ τριμελῆσ οἶκ. 10.

‘Οδός Τασλῆ μπαῖρ

105) Μυλοχαράκτησ Ἀθανάσιοσ, Ἀγάθη σ. Δημήτριοσ τ. 17. 105) Μυλοχαράκτησ Ἀλέξανδροσ. Ἐλένη σ. Κασσιανῆ τ. Ζωῆ μ. 16. 107) Θεοφανείδησ Θεοφάνησ. Ἐλευθερία σ. Ἀσπασία, Σπιρίδων τ. Μαγδαληνῆ μ. 108) Τριανταφυλλίδησ Θωμάσ. Χαρίκλεια σ. Ἀλέξανδροσ τ., Ἀναστασία σ. 26/10. 109) Λαζαρίδησ Κωνσταντίνοσ, Μάρθα σ. Μακρίνα, Σμαρῶ, Ἀναστάσιοσ, Ἐλευθερία τ. 35. 110) Χατζόπουλοσ Νικόλαοσ, Γεώργιοσ τ. 111) Δανιηλίδησ Ἀνανίας. Ἀφροδίτη σ. Ἀθηνᾶ τ. Ναζαρέτ μ. 38. 112) Χριστοδοῦλου Ἰωάννησ, Βασιλικῆ σ. Κωνσταντίνοσ, Δημήτριοσ τ. 38/2 113) Ροκέτου Θεοδώρα. Εὐγενία, Ἄννα, Σοφία ἀδ. 43. 114) Δούζωφ

Εὐγενία, Μίλκα, Μαρία, Παρασκευῆ, Κύριλλοσ, Λιλιάνα. 26.

‘Οδός Χαῖροῆ μπέη

115) Ἀμπελίδου Χαρίκλεια 36. 115) Ράπτησ Χρῆτοσ, Μανιώ σ., Βασίλειοσ, Κωνσταντίνοσ, Ἀναστασία τ. 27. 117) Ἰακωβίδου Βασιλικῆ 27. 118) Ἀμαστραλίδησ Ἀντώνιοσ, Θάλεια σ., Θεόδωροσ τ., Ζωῆ μ. 22. 119) Παναγιωτίδησ Ἰωάννησ, Δέσποινα σ., Γεώργιοσ τ. 28.

‘Οδός Μεלטέμ

120) Ἰωαννίδησ Χρῆτοσ, Ἀλεξάνδρα σ., Κωνσταντίνοσ τ. 15. 121) Λουκάσ Χαρίκλεια, Μαρία τ. 20.

‘Οδός Νιζάμ

122) Βενέτησ Παναγιώτησ, Καλλιόπη σ., Ἐρριέττα τ. 2. 123) Βαφειάδησ Ἀλέξανδροσ, Φαίδρα σ., Σταῦροσ, Εὐφημία τ. 4. 124) Πάμφιλοσ Σταμάτιοσ.

‘Οδός Ἀλῆ Κάλφα

125) Χρῆστου Μαρία 12. 125) Κονράντου Ὑπατία 13.

‘Οδός Ἐλμαλῆ Τσεσμῆ

127) Εὐαγγελίδησ Ἀναστάσιοσ, Εὐτυχία σ., Κυριακή, Στυλιανόσ, Φωτεινῆ.

‘Οδός Σουλεῦμάν μπέη

128) Μωϋσιάδησ Θεμιστοκλῆσ, Καλλιόπη σ. 10/1. 129) Βαρλᾶ Δέσποινα, Μαρία 10/2.

‘Οδός Ἐσρέφογλου

130) Αὐγερινόσ Κωνσταντίνοσ, Αἰκατερίνη σ., Σταῦροσ, Φωτεινῆ τ.

‘Οδός Μπεῖδξηγγῆμ

131) Νικολαίδησ Νικόλαοσ, Στέφανοσ καὶ ἡ σύζυγοσ αὐτοῦ 7.

‘Οδός Γέλδεῖρμῆν

132) Πέτκογλου Ἐλένη (χῆρα), Καλλιόπη, Χριστίνα 11.

‘Οδὸς Ἐμὶν Ζαντὲ

133) Ντούμας Ἰωάννης, Ἐλπίς σ., Ἀναστασία, Πέτρος,
Ἄθηνά τ. 72/5. 134) Φερεκίδης Παῦλος, Εὐφημία σ., Ἰωακείμ,
Ἀλεξάνδρα τ. 78/2. 135) Τσάτης Φώτιος 78/4.

‘Οδὸς Ταγιαρετζή Σαμῆ

136) Ἡλιόπουλος Δημήτριος, Ἀλεξάνδρα σ., Τιμολέων τ. 8/4.

‘Οδὸς Σεβδᾶ

137) Μπαϊμπουρτλού Μιχαήλ, Σμαράγδα σ. 19/2.

‘Οδὸς Γιουρτάς

138) Τζίμος Βασίλειος, Κυριακή σ., Μάλαμα, Βασίλειος τ. 8.

‘Οδὸς Σογιουτλοῦ Τσεσμέ

139) Βλάχος Κωνσταντῖνος, Ἐλένη σ. 261. 140) Φερεκί-
δης Νικόλαος, Ἀναστασία σ. 261.

‘Οδὸς Κιρ Καφεσῆ

141) Κωνσταντινίδου Ὀλγα, Ἀντώνιος τ. 5.

‘Οδὸς Ἀτζή μπαντεῦμ

142) Προμηθεὺς Νικόλπος, Ἀργυρή σ. 36, 143) Ἡλιού
(Καλαϊδζή) οἰκογένεια.

Περίβολος Ἁγίου Ἰγνατίου

143) Ἀποστολίδης Εὐστράτιος, Ἐλένης σ., Δημήτριος τ.

Ἐτυπώθη δαπάνη τοῦ γράψαντος καὶ τῶν
κ. κ. Νικολάου Χατζοπούλου, Ἰωάννου Τζάνου
καὶ Βασιλείου Τζίμου, τῶν συνεργατῶν αὐτοῦ.

Τὸ προϊόν τῆς πωλήσεως διατίθεται
ὑπὲρ τῶν ἀναγκῶν τοῦ ναοῦ.